

**Zeitschrift:** Schweizer Kunst = Art suisse = Arte svizzera = Swiss art  
**Herausgeber:** Visarte Schweiz  
**Band:** - (1962)  
**Heft:** 7-8

**Artikel:** Karl Hügin  
**Autor:** [s.n.]  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-624051>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 02.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

1024

# SCHWEIZER KUNST ART SUISSE ARTE SVIZZERA

GESELLSCHAFT SCHWEIZERISCHER MALER, BILDHAUER UND ARCHITEKTEN  
SOCIÉTÉ DES PEINTRES, SCULPTEURS ET ARCHITECTES SUISSES  
SOCIETÀ PITTORI, SCULTORI E ARCHITETTI SVIZZERI

August/September

Bulletin No. 7/8

Août/Septembre

KARL HÜGIN



Die **GSMBA** gratuliert ihrem ehemaligen  
Zentralpräsidenten und Ehrenmitglied von  
Herzen zu seinem 75. Geburtstag



**Karl Hügin: «Die Gehenden»**

**Joachim Ringelnatz an Hügin**

*Zürich*

Frage ich mich: Führ ich  
Gern ein zweites Mal dorthin  
Nach (Hamburgli-) Zürich?? –  
Merk ich doch, daß ich im Zweifel bin.  
Ungeachtet dessen – immerhin!

Wer, wie ich, die ganze Stadt  
Und die weitere Umgebung  
Zwecks privater Schiller-Neubelebung  
Oberhalb und unterhalb durchbummelt hat,  
Der kommt aus der hohlen Gasse  
Tagelang oft gar nicht mehr heraus.  
Doch ist dort auch eine ganze Masse  
Ernster Künstler und auch sonst zu Haus  
Und vertragen sich wie Katz und Pack und Maus.  
Ihnen, mir, auch anderen wahrscheinlich,  
Ist die Stadt zu übertrieben reinlich.  
Nirgends Pferdefruchte auf dem Pflaster.  
Nirgends Sünde, nirgends Laster.  
Und die Polizei berührt uns peinlich.  
In den Kneipen sah ich beim Walliser  
Anfangs lauter breitgenährte Spießler,  
Immer sechs um einen Patriarchen,  
Und ihr Sprechen klang mir erst wie Schnarchen.

Aber bald entdeckte ich, Gott sei Dank,  
Daß sie doch trotz ihrer Meistermienen,  
Wachgehalten vom politischen Dreiklang,  
Freier, schöner waren, als sie schienen.

Ja, sie schwimmen wirtschaftlich im Glücke,  
Hamstern zentnerschwere Frankenstücke,  
Zahlen winzi-niedli-kleine Rappen.

Hmm!  
Das Glück geht ihnen durch die Lappen,  
Und ihr Unglück hält sich fern.  
Immerhin: ich würde doch sehr gern  
Wieder einmal frische Luft dort schnappen.

O daß sie ewig nicht so friedlich bliebe  
Die kriegverschonte, teure Schweiz!

Ich grüße Zürich einerseits und andererseits  
Und viele Freunde dort, die ich sehr lieb habe.

*Im Flughafen Oberwiesefeld*

Am Flugplatz vor der Restauration  
Sitzen wir morgens im Garten,  
Trinken Whisky und warten. –  
Ein Russe singt aus dem Grammophon.

Flugzeuge landen von Zeit zu Zeit  
Und jedes aus anderer Gegend.  
Ich höre, daß es in Bozen schneit  
und daß es in Hamburg regnet.

Ich hab eine arktische Landschaft gemalt.  
Ein Herr hat das Bild gekauft und bezahlt,  
Und ich weiß, daß er darauf wartet.  
Wir setzen das Bild – als wär es ein Hauch –  
Ganz zart in eines Flugzeuges Bauch.  
Und nun: Dieses Flugzeug startet.

Flieg wohl, du Junkers, du stolzer,  
Mit meinem eiskalten Bild im Leib!  
Grüß Zürich, Hügin und dessen Weib  
und euren Herrn Mittelholzer!